



WKB 460 CZB

GoGEN



BEZDRÁTOVÁ KLÁVESNICE 2,4 GHZ S TOUCHPADEM  
BEZDRÔTOVÁ KLÁVESNICA 2,4 GHZ S TOUCHPADOM  
KLAWIATURA BEZPRZEWODOWA 2,4G Z TOUCHPADEM  
2,4 G WIRELESS KEYBOARD WITH TOUCHPAD  
2,4 G VEZETÉK NÉLKÜLI BILLENTYŰZET TOUCHPAD-DAL

NÁVOD K POUŽITÍ  
NÁVOD NA POUŽITIE  
INSTRUKCJA OBSŁUGI  
USER MANUAL  
HASZNÁLATI UTASÍTÁS



## OBSAH BALENÍ

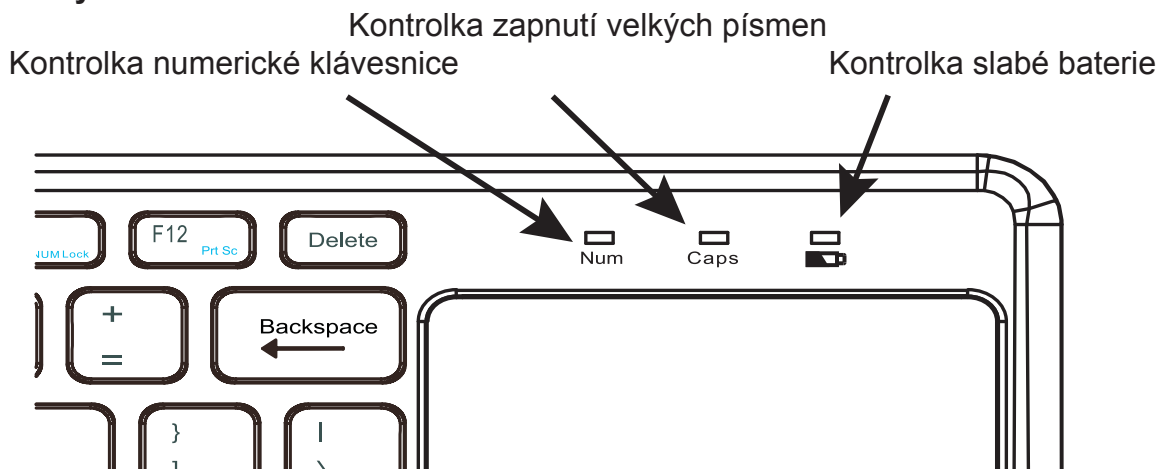
Bezdrátová klávesnice 2,4 GHz, přijímač USB, návod k použití

## CHARAKTERISTIKY BEZDRÁTOVÉ KLÁVESNICE 2,4 GHZ


- 1) Bezdrátová klávesnice 2,4 GHz s touchpadem
- 2) Vhodná pro počítače all-in-one, laptopy, stolní počítače atd.
- 3) Přizpůsobený úhel tlačítek, pohodlné psaní
- 4) Podpora napájení 2 ks baterií AAA





## Popis světelných indikátorů



## POPIS KONTROLEK

 Kontrolka čísel: Stiskněte Fn+F11, kontrolka LED bude svítit modře. Po opětovném stisknutí kontrolka LED zhasne.

 Kontrolka zapnutí velkých písmen: Po stisknutí tlačítka CapsLock bude kontrolka LED svítit modře. Po opětovném stisknutí kontrolka LED zhasne.

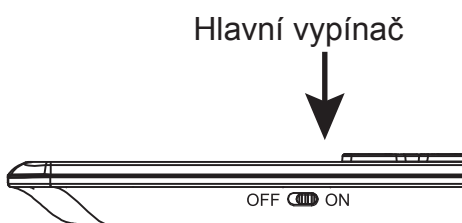
 Kontrolka napájení: Po zapnutí napájení klávesnice bude kontrolka LED červeně blikat. Kontrolka slabé baterie: Pokud je baterie slabší než 2,1 V, bude kontrolka LED červeně svítit.

## Postup připojení

Kontrolka čísel: Stiskněte Fn+F11, kontrolka LED bude svítit modře. Po opětovném stisknutí kontrolka LED zhasne.

Krok 1. Připojte přijímač USB k portu USB zařízení.

Krok 2. Vložte 2 baterie AAA a posuňte vypínač do polohy zapnuto (ON).














Krok 3. Kontrolka napájení bude červeně blikat a poté zhasne. Připojení bylo úspěšně provedeno.

### Poznámka:




Pokud v kroku 2 nedojde k úspěšnému připojení, stiskněte ESC+K, čímž přepnete do režimu párování.

## Popis touchpadu

### 1. Při použití systému Windows

Funkce touchpadu	Obrázek gesta prstů	Gesto prstů
Přesunutí kurzoru		Tah jedním prstem
Jedno klepnutí nebo dvojí klepnutí		Jedno klepnutí nebo dvojí klepnutí jedním/dvěma prsty
Paralelní nebo vertikální rolování		Tah dvěma prsty
Otevření nabídky ve Windows 8		Posunutí jedním prstem doleva
Zavření aktuálního okna		Posunutí jedním prstem dolů
Přechod na další okno		Posunutí jedním prstem doprava
Zvětšení		Tah ze středu do dvou stran
Zmenšení		Tah do středu ze dvou stran
Zobrazení pracovní plochy		Pohyb dolů třemi prsty
Dozadu		Pohyb doleva třemi prsty
Dopředu		Pohyb doprava třemi prsty

### 2. Při použití systému Android

Funkce touchpadu	Funkce myši	Obrázek gesta prstů	Gesto prstů
Posun	Posun kurzoru		Tah prstem
Jedno klepnutí na touchpad	Jedno klepnutí na touchpad		Klepnutí jedním prstem
Jedno klepnutí na tlačítko doprava	Jedno klepnutí na tlačítko doprava		Klepnutí dvěma prsty



## Popis tlačítek funkcí

Fn+		Fn+		Fn+	
	Přehrávač		Vypnutí zvuku		Snímek obrazovky
	Přehrávání/ pauza		Domů		O stránku výš
	Poslední stopa		Vyhle-dávání		O stránku níž
	Další stopa		Oblíbené		Na začátek řádku
	Snížení hlasitosti		Vložit		Na konec řádku
	Zvýšení hlasitosti		Zámek čísel		

## Režim šetření energií

1. Tichý režim šetření energií: Pokud se klávesnice nepoužívá po dobu 10 minut, přepne se do tichého režimu. Po stisknutí libovolného tlačítka se klávesnice aktivuje.
2. Pokud některé tlačítko stisknete a podržíte 2 vteřiny, klávesnice se přepne do tichého režimu. Po stisknutí libovolného tlačítka se klávesnice aktivuje.

## Specifikace klávesnice

1. Provozní vzdálenost je do 10 metrů
2. Systém modulace: GFSK
3. Frekvenční rozsah: 2,402 GHz - 2,480 GHz, E.i.r.p.: 3,23 dBm
4. Pracovní napětí: 1,8 až 3,0 V
5. Pracovní proud klávesnice: 2,5 mA  
Pracovní proud touchpadu: 4,0 mA
6. Pohotovostní proud: 0,3 až 1,5 mA
7. Proud v režimu spánku: < 0,2 mA
8. Baterie: 2 x AAA
9. Odpor klávesy: 60±10 g
10. Životnost klávesnice: 3 miliony úderů
11. Provozní teplota: -10 ± 55 °C
12. Velikost klávesnice: 366,54 x 121, 33 x 18,36 mm
13. Velikost touchpadu: 74,6 x 89,6 mm

## Bezpečnostní upozornění

- 1) Chraňte klávesnici před ostrými předměty.
- 2) Nepokládejte na klávesnici těžké předměty.
- 3) Nedávejte klávesnici do mikrovlnné trouby.
- 4) Při manipulaci s klávesnicí nepoužívejte sílu ani ji nedeformujte.
- 5) Chraňte klávesnici před olejem, chemickými či jiným organickými tekutinami.

## ZMĚNA TECHNICKÉ SPECIFIKACE VÝROBKU VYHRAZENA VÝROBCEM.

Informace o výrobku a servisní síti najdete na internetové adrese [www.gogen.cz](http://www.gogen.cz)



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ. PE SÁČEK ODKLÁDEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ. SÁČEK NENÍ NA HRANÍ. NEPOUŽÍVEJTE TENTO SÁČEK V KOLÉBKÁCH, POSTÝLKÁCH, KOČÁRCÍCH NEBO DĚTSKÝCH OHRÁDKÁCH.

### Likvidace starého elektrozařízení a použitých baterií a akumulátorů (Vztahuje se na Evropskou unii a evropské země se systémy odděleného sběru)



Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Je nutné ho odvézt do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací výrobku. Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete ochránit přírodní zdroje. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního obecního úřadu, podniku pro likvidaci domovních odpadů nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Tímto ETA a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení WKB460CZB je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

## OBSAH BALENIA

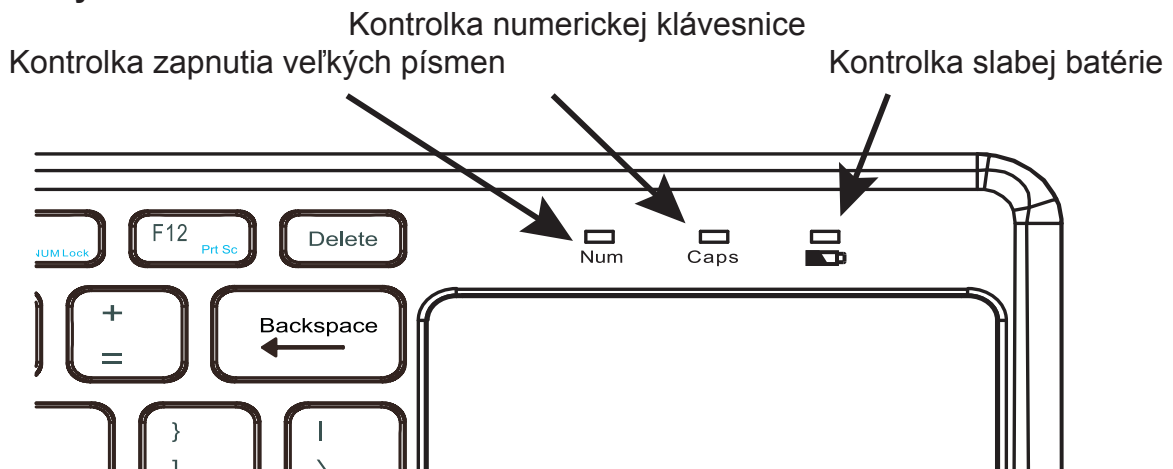
Bezdrôtová klávesnica 2,4 GHz, prijímač USB, návod na použitie

## CHARAKTERISTIKY BEZDRÔTOVEJ KLÁVESNICE 2,4 GHZ




- 1) Bezdrôtová klávesnica 2,4 GHz s touchpadom
- 2) Vhodná pre počítače all-in-one, laptopy, stolné počítače atď..
- 3) Prispôsobený uhol tlačidiel, pohodlné písanie
- 4) Podpora napájania 2 ks batérií AAA



## Popis svetelných indikátorov



## POPIS KONTROLIEK

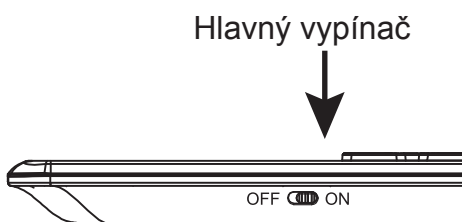
-  Kontrolka čísiel: Stlačte Fn+F11, kontrolka LED bude svietiť na modro. Po opakovanom stlačení kontrolka LED zhasne.
-  Kontrolka zapnutia veľkých písmen: Po stlačení tlačidla CapsLock bude kontrolka LED svietiť na modro. Po opakovanom stlačení kontrolka LED zhasne.
-  Kontrolka napájania: Po zapnutí napájania klávesnice bude kontrolka LED červeno blikať. Kontrolka slabej batérie: Ak je batéria slabšia ako 2,1 V, bude kontrolka LED svietiť na červeno.

## Postup pripojenia

Kontrolka čísiel: Stlačte Fn + F11, kontrolka LED bude svietiť na modro. Po opakovanom stlačení kontrolka LED zhasne.

Krok 1. Pripojte prijímač USB k portu USB zariadenia.

Krok 2. Vložte 2 batérie AAA a posuňte vypínač do polohy zapnuté (ON).














Krok 3. Kontrolka napájania bude červene blikať a potom zhasne. Pripojenie bolo úspešne vykonané.

**Poznámka:**




Ak v kroku 2 nedôjde k úspešnému pripojeniu, stlačte ESC + K, čím prepnete do režimu párovania.

**Popis touchpadu**

**1. Pri použití systému Windows**

Funkcia touchpadu	Obrázok gesta prstov	Gesto prstov
Presunutie kurzoru		Ťah jedným prstom
Jedno klepnutie alebo dvojitě klepnutie		Jedno klepnutie alebo dvojitě klepnutie jedným/dvomi prstami
Paralelné alebo vertikálne rolovanie		Ťah dvomi prsty
Otvorenie ponuky vo Windows 8		Posunutie jedným prstom doľava
Zatvorenie aktuálneho okna		Posunutie jedným prstom nadol
Prechod na ďalšie okno		Posunutie jedným prstom doprava
Zväčšenie		Ťah zo stredu do dvoch strán
Zmenšenie		Ťah do stredu z dvoch strán
Zobrazenie pracovnej plochy		Pohyb nadol tromi prstami
Dozadu		Pohyb doľava tromi prstami
Dopredu		Pohyb doprava tromi prstami

**2. Pri použití systému Android**

Funkcia touchpadu	Funkcia myši	Obrázok gesta prstov	Gesto prstov
Posun	Posun kurzoru		Ťah prstom
Jedno klepnutie na touchpad	Jedno klepnutie na touchpad		Klepnutie jedným prstom
Jedno klepnutie na tlačidlo doprava	Jedno klepnutie na tlačidlo doprava		Klepnutie dvomi prstami

## Popis tlačidiel funkcií

Fn+		Fn+		Fn+	
	Prehrávač		Vypnutie zvuku		Snímok obrazovky
	Prehrávanie/pauza		Domov		O stránku vyššie
	Posledná stopa		Vyhľadávanie		O stránku niž
	Ďalšia stopa		Oblíbené		Na začiatok riadku
	Zníženie hlasitosti		Vložiť		Na koniec riadku
	Zvýšenie hlasitosti		Zámok čísiel		

## Režim šetrenia energií

1. Tichý režim šetrenia energiou: Ak sa klávesnica nepoužíva po dobu 10 minút, prepne sa do tichého režimu. Po stlačení ľubovoľného tlačidla sa klávesnica aktivuje.
2. Ak niektoré tlačidlo stlačíte a podržíte 2 sekundy, klávesnica sa prepne do tichého režimu. Po stlačení ľubovoľného tlačidla sa klávesnica aktivuje.

## Špecifikácia klávesnice

1. Prevádzková vzdialenosť je do 10 metrov
2. Systém modulácie: GFSK
3. Frekvenčný rozsah: 2,402 GHz - 2,480 GHz, E.i.r.p.: 3,23 dBm
4. Pracovné napätie: 1,8 až 3,0 V
5. Pracovný prúd klávesnice: 2,5 mA  
Pracovný prúd touchpadu: 4,0 mA
6. Pohotovostný prúd: 0,3 až 1,5 mA
7. Prúd v režime spánku: <0,2 mA
8. Batérie: 2 x AAA
9. Odpor klávesy: 60 ± 10 g
10. Životnosť klávesnice: 3 milióny úderov
11. Prevádzková teplota: -10 ± 55 ° C
12. Veľkosť klávesnice: 366,54 x 121, 33 x 18,36 mm
13. Veľkosť touchpadu: 74,6 x 89,6 mm

## Bezpečnostné upozornenie

- 1) Chráňte klávesnicu pred ostrými predmetmi.
- 2) Nekladte na klávesnicu ťažké predmety.
- 3) Nedávajte klávesnicu do mikrovlnnej rúry.
- 4) Pri manipulácii s klávesnicou nepoužívajte silu ani ju nedeformujte.
- 5) Chráňte klávesnicu pred olejom, chemickými či iným organickými tekutinami.

## VÝROBCA SI VYHRADZUJE PRÁVO NA ZMENU TECHNICKEJ ŠPECIFIKÁCIE VÝROBKU.

Informácie o výrobku a servisnej sieti nájdete na internetovej adrese [www.gogen.sk](http://www.gogen.sk)



NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA. PE VRECKO ODKLADAJTE MIMO DOSAHU DETÍ. VRECKO NIE JE NA HRANIE. NEPOUŽÍVAJTE TOTO VRECÚŠKO V KOLÍSKACH, POSTIELKACH, KOČÍKACH ALEBO DETSKÝCH OHRÁDKACH.

### Likvidácia starých elektrických a prístrojov (vt'ahuje sa na Európsku úniu a európske krajiny so systémami oddeleného zberu)



Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom po ukončení jeho životnosti nemôže byť nakladané ako s bežným odpadom z domácnosti. Musí sa odovzdať do príslušnej zberne na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zaručením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete pri predchádzaní potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a na zdravie človeka, ktoré by mohli byť zapríčinené nevhodným zaobchádzaním s odpadmi z tohto výrobku. Recyklovaním materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku vám na požiadanie poskytne miestny úrad, služba likvidácie komunálneho odpadu alebo predajňa, v ktorej ste si tento výrobok zakúpili.

Týmto ETA a.s. prehlasuje, že typ rádiového zariadenia WKB460CZB je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Úplné znenie prehlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

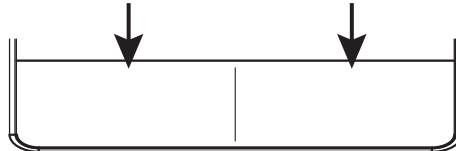
## ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Klawiatura bezprzewodowa 2,4G, odbiornik USB, instrukcja obsługi

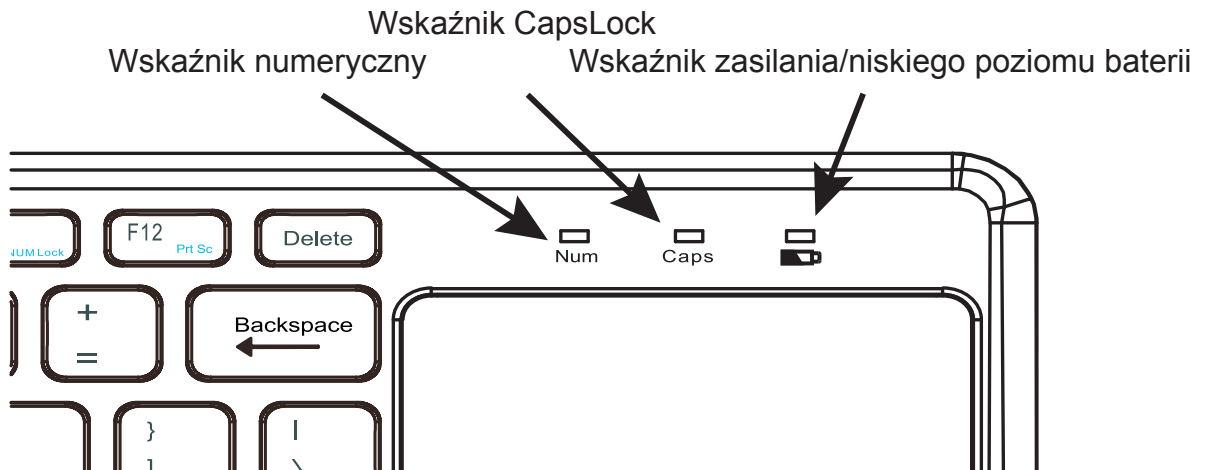
## WŁAŚCIWOŚCI KLAWIATURY BEZPRZEWODOWEJ 2,4 G

- 1) Klawiatura bezprzewodowa 2,4G z touchpadem
- 2) Do użytkowania z komputerami typu All-IN-ONE, laptopami, komputerami stacjonarnymi i innymi,
- 3) Przyciski o krawędziach R, wygodne do pisania
- 4) Zasilanie za pomocą 2 baterii AAA (małe paluszki).




Lewy przycisk myszy      Prawy przycisk myszy



## Wskaźniki świetlne



## WSKAŹNIKI ŚWIETLNE - OPIS

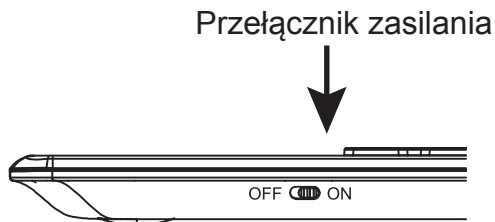
-  Wskaźnik numeryczny: Nacisnąć klawisze Fn+F11, podświetlenie LED zaświeci na niebiesko. Ponownie nacisnąć te klawisze – podświetlenie zgaśnie.
-  Wskaźnik CapsLock: Nacisnąć klawisz CapsLock podświetlenie LED zaświeci na niebiesko. Ponownie nacisnąć ten klawisz – podświetlenie zgaśnie.
-  Wskaźnik zasilania: Po włączeniu urządzenia, wskaźnik LED będzie migać na czerwono. Wskaźnik niskiego poziomu baterii: jeśli bateria jest słabsza niż 2,1 V, wskaźnik LED będzie migać na czerwono.

## Podłączanie urządzenia

Wskaźnik numeryczny: Nacisnąć kombinację klawiszy Fn+F11, wskaźnik LED zaświeci się na niebiesko. Nacisnąć ponownie tę samą kombinację, wskaźnik LED zgaśnie.

Krok 1. Podłączyć odbiornik USB do portu USB w urządzeniu, do którego ma zostać podłączona klawiatura.

Krok 2. Włożyć do komory baterii 2 baterie AAA, przestawić przełącznik zasilania w pozycję [ON].



Krok 3. Wskaźnik zasilania będzie migać na czerwono, a potem zgaśnie. Połączenie zostało wykonane prawidłowo.

**Uwaga:**

Jeśli nie uda się podłączyć klawiatury w powyższy sposób, naciśnij kombinację klawiszy ESC+K, żeby wymusić przejście do trybu parowania.

**Gesty na touchpadzie**

**1. Przy korzystaniu z systemu Windows**

Funkcja touchpada	Rysunek ruchu palców	Opis ruchu palców
Przesuwanie kursora		Przesuwanie jednym palcem
Pojedyncze lub podwójne kliknięcie		Pojedyncze lub podwójne stuknięcie jednym lub dwoma palcami
Przewijanie poziome lub pionowe		Przesuwanie dwoma palcami
Wywoływanie menu z Windows 8		Jeden palec przesuwany w lewo
Zamykanie aktywnego okna		Jeden palec przesuwany w dół
Przejdź do następnego okna		Jeden palec przesuwany w prawo
Powiększenie		Rozsuwanie dwóch palców od środka
Zmniejszenie		Zsuwanie dwóch palców do środka
Pokaż pulpit		Przesuwanie trzech palców w dół
Wstecz		Przesuwanie trzech palców w lewo
W przód		Przesuwanie trzech palców w prawo



## 2. Przy korzystaniu z systemu android

Funkcja touchpada	Funkcja myszy	Rysunek ruchu palców	Opis ruchu palców
Przesuwanie	Przesuwanie kursora		Przesuwanie palców
Pojedyncze kliknięcie	Pojedyncze kliknięcie touchpada		Stuknięcie jednym palcem
Kliknięcie prawym klawiszem	Pojedyncze kliknięcie prawym klawiszem		Stuknięcie dwoma palcami

### Klawisze funkcyjne

Fn+		Fn+		Fn+	
	Odtwarzacz		Wyciszenie		Zrzut ekranowy
	Play/Pause		Home		Strona w górę
	Ostatni utwór		Szukaj		Strona w dół
	Następny utwór		Ulubione		Pierwsza linia
	Zmniejszanie głośności		Insert		Ostatnia linia
	Zwiększanie głośności		Włączanie klawiatury numerycznej		

### Tryb oszczędzania energii

- Przejdźcie w tryb uśpienia: Jeśli klawiatura nie jest używana przez 10 minut, przejdzie w tryb uśpienia. Nacisnąć dowolny klawisz, żeby przejść do trybu aktywności.
- Nacisnąć dowolny klawisz i przytrzymać przez 2 minuty, żeby przejść w tryb uśpienia. Nacisnąć dowolny klawisz, żeby wrócić do trybu aktywności.

### Specyfikacja klawiatury

- Zakres działania do 10 metrów
- Modulacja: GFSK
- Zakres częstotliwości: 2,402 GHz - 2,480 GHz, E.i.r.p.: 3,23 dBm
- Napięcie robocze: 1,8-3,0 V
- Prąd klawiatury podczas pracy: 2,5 mA
- Prąd touchpada podczas pracy: 4,0 mA
- Prąd w trybie standby: 0,3~1,5 mA
- Prąd w trybie uśpienia: < 0,2 mA
- Bateria: 2 x AAA
- Siła nacisku na klawisze: 60±10 g
- Wytrzymałość klawiszy: 3 miliony uderzeń
- Temperatura robocza: -10 ÷ +55 °C
- Wymiary klawiatury: 366,54 x 121, 33 x 18,36 mm
- Wymiary touchpada: 74,6 x 89,6 mm

## Wskazówki bezpieczeństwa

- 1) Nie dopuszczać do kontaktu urządzenia z ostrymi przedmiotami.
- 2) Nie stawiać na klawiaturze ciężkich przedmiotów.
- 3) Chronić klawiaturę przed uderzeniami i zniekształceniem.
- 5) Chronić przed olejami, oraz płynami pochodzenia chemicznego i organicznego.

## ZMIANA SPECYFIKACJI TECHNICZNEJ PRODUKTU ZASTRZEŻONA PRZEZ PRODUCENTA.

Więcej informacji dotyczących urządzenia oraz serwisu znajduje się na naszej stronie internetowej [www.gogen.pl](http://www.gogen.pl)



NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUSZENIA. TOREBKĘ Z PE POŁOŻYĆ W MIEJSCU BĘDĄCYM POZA ZASIĘGIEM DZIECI. TOREBKA NIE SŁUŻY DO ZABAWY! TEGO WORKA NIE NALEŻY UŻYWAĆ W KOŁYSKACH, ŁÓŻECZKACH, WÓZKACH LUB KOJCACH DZIECIECYCH.

## Utylizacja zużytego sprzętu (stosowane w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących systemy zbiórki)



Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomaga chronić środowisko naturalne.

W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.

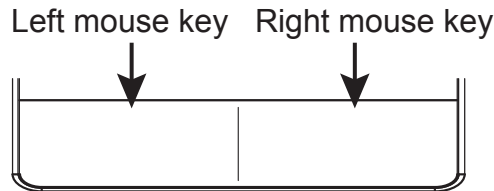
Niniejszym ETA a.s. oświadcza, że sprzęt radiowy typu WKB460CZB spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod poniższym adresem internetowym: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

## PACKAGE CONTENTS

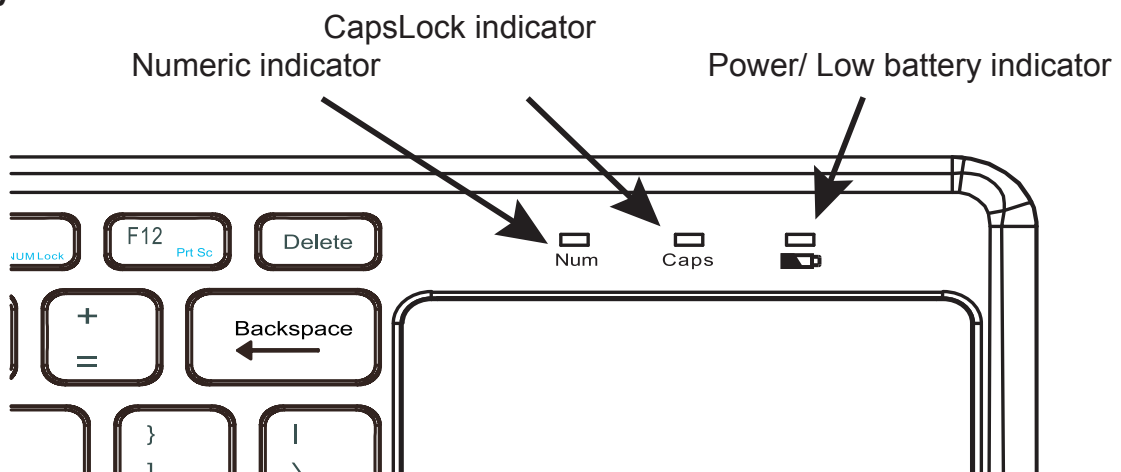
2,4 G wireless keyboard, USB receiver, User manual

## 2,4 G WIRELESS KEYBOARD CHARACTERISTICS





- 1) 2,4 G wireless keyboard touchpad
- 2) Suitable for All-IN-ONE computers, Laptops, Desktops, etc
- 3) R shape angle of keycaps, comfort to typ
- 4) Supported power by 2pcs AAA batteries.



## Light analysis



## INDICATOR ANALYSIS

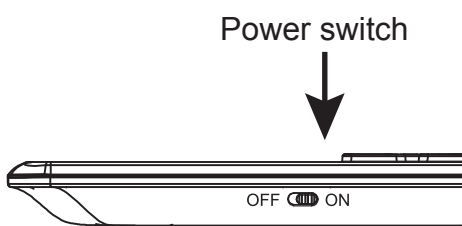
-  Number indicator: Press Fn+F11, LED will be blue. Press them again, LED will be off.
-  CapsLock indicator: Press CapsLock key, LED will be blue. Press it again, LED will be off.
-  Power indicator: Once keyboard power on, LED will flash red light.
-  Battery Low indicator: If battery is lower than 2,1 V, LED will flash red light.

## Connecting Steps

Number indicator: Press Fn+F11, LED will be blue. Press them again, LED will be off.

Step1. USB receiver connect to device's USB port.

Step2. Assembly 2 AAA batteries, switch power button to [ON] side.














Step3. [Power] indicator flashes red, then off. Connected successfully.

**Note:**




In step 2, if fail to connect, press ESC+K,forcing to enter pairing status.

**Touchpad Analysis**


















**1. When using Windows systems**

Touchpad function	Finger action picture	Finger action
Move cursor		One finger Slide
Click once or Click twice		One/Two finger(s) click once or click twice
Scroll on parallel or vertical		Two fingers slide
Pop Charm Menu of Windows 8		One finger slide to left
Close current window		One finger slide down
Change to next window		One finger slide to right
Zoom in		Slide to two sides from center
Zoom out		Slide to center from two side
Show Desktop		Three fingers slide down
Backward		Three fingers slide to left
Forward		Three fingers slide to right

**2. When using Android system**

Touchpad function	Mouse function	Finger action picture	Finger action
Move	Move the cursor		Finger slide
Click touchpad once	Click touchpad once		One finger click
Click right key once	Click right key once		Two fingers click

## Function Keys Analysis

Fn+		Fn+		Fn+	
	Player		Mute		Screenshot
	Play/Pause		Home		Page up
	Last track		Search		Page down
	Next track		Favorite		Line front
	Volume down		Insert		Line end
	Volume up		Number lock		

## Energy Saving mode

1. Keyboard dormant energy-saving mode: If keyboard is not used for 10 minutes, it will be dormant. Press any key, it will be active.
2. If press and hold any key for 2 minutes, keyboard will be dormant. Press any key, it will be active.

## Keyboard specification

1. Operating distance is up to 10 meters
2. Modulation system: GFSK
3. Frequency range: 2,402 GHz - 2,480 GHz, E.i.r.p.: 3,23 dBm
4. Working voltage: 1,8-3,0 V
5. Keyboard working current: 2,5 mA  
Touchpad working current: 4,0 mA
6. Standby current: 0,3~1,5 mA
7. Sleeping current: < 0,2 mA
8. Battery: 2 x AAA
9. Key force: 60±10 g
10. Key life: 3 million strokes
11. Operating temperature: -10 ± 55 °C
12. Keyboard size: 366,54 x 121, 33 x 18,36 mm
13. Touchpad size: 74,6 x 89,6 mm

## Safety Caution

- 1) Keep the item away from sharp objects.
- 2) Do not place heavy object on the keyboard.
- 3) Do not Microwave the item.
- 4) Do not force or distorted the keyboard
- 5) Keep away from oil, chemical or any other organic liquid.

## WE RESERVE THE RIGHT TO CHANGE TECHNICAL SPECIFICATIONS.



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THE PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.

### **Disposal of old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)**



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

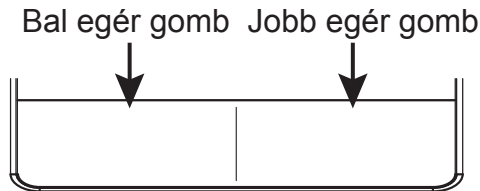
Hereby, ETA a.s. declares that the radio equipment type WKB460CZB is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

## CSOMAGOLÁS TARTALMA

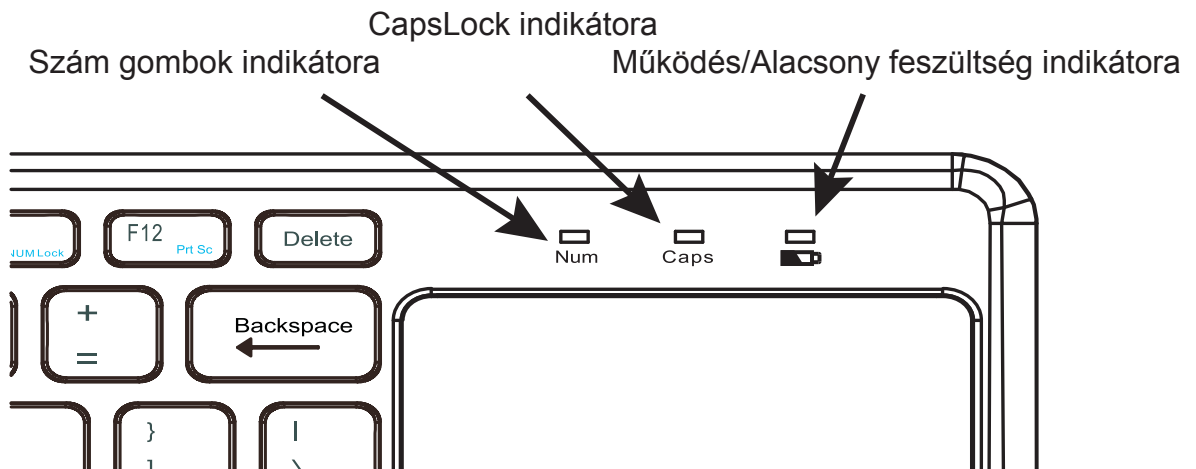
2,4 G vezeték nélküli billentyűzet, USB vevő, Használati utasítás

## 2,4 G VEZETÉK NÉLKÜLI BILLENTYŰZET JELLEMZŐI





- 1) 2,4 G vezeték nélküli billentyűzet
- 2) All-IN-ONE számítógépekhez, laptopokhoz, stb. használható, Laptops, Desktops, etc
- 3) R formájú gombok, komfortos használat
- 4) 2 db AAA elemmel működik



## Fényjelzők



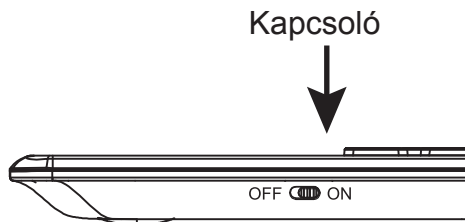
## FÉNYJELZŐK LEÍRÁSA

-  Szám gombok indikátora: Nyomja meg az Fn+F11 gombot, majd a LED fény kék színűen fog világítani! Nyomja meg a gombokat újra és a LED fény kikapcsol!
-  CapsLock indikátor: Nyomja meg a CapsLock gombot, majd a LED fény kék színűen fog világítani! Nyomja meg a gombot újra és a LED fény kikapcsol!
-  Működési fényjelző: A billentyűzet bekapcsolt állapotát a piros LED fény jelzi.
-  Alacsony feszültség: Ha a feszültség alacsonyabb, mint 2,1 V, akkor a piros LED fény villogni fog.

## Csatlakozás

Szám gombok indikátora: Nyomja meg az Fn+F11 gombot, majd a LED fény kék színűen fog világítani! Nyomja meg a gombokat újra és a LED fény kikapcsol!

1. Lépés: Csatlakoztassa az USB vevőt a készüléken lévő USB aljzatba!
2. Lépés: Helyezze be a 2 db AAA elemet, majd nyomja meg az oldalán lévő [ON] gombot!



**Lépés:** A működési fényjelző piros színűen villog, utána kikapcsol. A csatlakozás sikeres.

**Megjegyzés:**

Sikertelen csatlakozás esetén nyomja meg az ESC+K gombot a párosítási módba való belépéshez!




**Touchpad használata**

**1. Windows rendszer használata esetén**

Touchpad funkciója	Ujj mozgása képen	Ujj akció leírása
Kurzor mozgása		Egy ujj húzása
Egy, vagy kettő klikkelés		Egy/két ujjal való klikkelés egyszer, vagy kétszer
Függőleges, vagy vízszintes mozgás		Két ujj húzása
Windows 8 menü megjelenítése		Balra húzás egy ujjal
Aktuális ablak zárása		Lefelé való húzás egy ujjal
Ugrás a következő ablakba		Jobbra való húzás egy ujjal
Nagyítás		Két ujj húzása kifelé
Kicsinyítés		Két ujj húzása befelé
Asztal megjelenítése		Három ujj húzása lefelé
Hátra		Három ujj húzása balra
Előre		Három ujj húzása jobbra



## 2. Android rendszer használata esetén

Touchpad funkciója	Egér funkciója	Ujj mozgása képen	Ujj akció leírása
Mozgás	Kurzor mozgása		Egy ujj húzása
Egy klikkelés	Egy klikkelés		Klikkelés egy ujjal
Jobb gombra egy klikkelés	Jobb gombra egy klikkelés		Klikkelés két ujjal

### Funkciós gombok

Fn+		Fn+		Fn+	
	Lejátszó		Halkítás		Screenshot
	Lejátszás/ szünet		Home		Oldal fel
	Előző szám		Keresés		Oldal le
	Következő szám		Kedvenc		Eleje
	Hangerő le		Beillesztés		Vége
	Hangerő fel		Számok zárása		

### Energiatakarékos mód

1. Billentyűzet alvó, energiatakarékos módja: Ha nem használja a billentyűzetet 10 percig, az alvó mód bekapcsol. Bármilyen gomb megnyomásával a készülék újra aktiválódik!
2. Nyomjon meg és tartson megnyomva bármilyen gombot az alvó mód bekapcsolásához! Bármilyen gomb megnyomásával a készülék újra aktiválódik!

### Billentyűzet specifikációi

1. Működési távolság 10 méter
2. Rendszer: GFSK
3. Frekvencia tartomány: 2,402 GHz - 2,480 GHz, E.i.r.p.: 3,23 dBm
4. Működési feszültség: 1,8-3,0 V
5. Billentyűzet működési áram: 2,5 mA  
Touchpad működési áram: 4,0 mA
6. Készenléti áram: 0,3~1,5 mA
7. Alvó mód áram: < 0,2 mA
8. Elemek: 2 x AAA
9. Gombok terhelése: 60±10 g
10. Gombok élettartama: 3 millió ütés
11. Működési hőmérséklet: -10 ± 55 °C
12. Billentyűzet mérete: 366,54 x 121, 33 x 18,36 mm
13. Touchpad mérete: 74,6 x 89,6 mm

## Biztonsági óvintézkedések

- 1) Tartsa a készüléket távol az éles tárgyaktól!
- 2) Ne helyezzen nehéz tárgyakat a billentyűzetre!
- 3) Ne tegye a készüléket mikrohullámú sütőbe!
- 4) Ne fejtse ki a készülékre túlzott erőt!
- 5) Tartsa a készüléket távol olajtól, kémiai szerektől, vagy más hasonló folyadékoktól!

## A GYÁRTÓ FENNTARTJA A JOGOT A TECHNIKAI SPECIFIKÁCIÓK VÁLTOZTATÁSÁRA.



FULLADÁSVESZÉLY. TARTSA A PE ZACSKÓT GYERMEKEKTŐL ELZÁRT HELYEN. A ZACSKÓ NEM JÁTÉKSZER. NE HASZNÁLJA EZT A ZACSKÓT BÖLCSŐKBEN, KISÁGYAKBAN, BABAKOCSIKBAN, VAGY GYEREK JÁRÓKÁKBAN.

## Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)



Ez a szimbólum a készüléken, vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként! Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le! A feleslegessé vált termék helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében, valamint további információért forduljon a hozzátartozó hivatalhoz, vagy a lakhelyén lévő hulladékokkal foglalkozó szolgáltatóhoz, illetve ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta!

Ezáltal az ETA a.s. kijelenti, hogy a WKB460CZB típusú rádióberendezések megfelelnek a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)





**GoGEN**